



Gemeindemitteilungen

Verlängerung der Zusammenarbeit mit TIER Mobility Suisse GmbH

Seit Juli 2022 läuft ein Versuchsbetrieb mit dem Selbstverleihsystem von TIER Mobility Suisse GmbH. Seither gehören die türkisfarbenen Trottinets auch in Mörschwil zum Dorfbild. Die Reaktionen fallen mehrheitlich positiv aus. Von Juli 2022 bis September 2023 wurden rund 6'900 Fahrten mit einer Gesamtstrecke von 17'200 Km zurückgelegt. Als beliebteste Route gilt der Weg vom Bahnhof bis zum Dorfkern. Die hohen Nutzerzahlen und die zurückgelegte Distanz zeigen, dass die E-Scooter in Mörschwil durchaus einem Bedürfnis entsprechen.



Politische Gemeinde



Schulgemeinde



Katholische
Kirchgemeinde



Evangelische
Kirchgemeinde



Vereine



In den vergangenen Monaten kam es insbesondere bei den Bushaltestellen Lantschen und Alberenberg zu Reklamationen. Die Bushaltestellen waren teilweise mit TIER-Trottinets überlastet und für ÖV-Nutzende bestand keine Möglichkeit, das Fahrrad bei der Bushaltestelle zu platzieren. Zudem wurden die Trottinets ungeordnet abgestellt und man fand sie teilweise auf dem Boden liegend vor. E-Scooter sind nach der Benützung ordentlich und im Bereich des TIER-Parkplatzes abzustellen.

Die Standorte werden demnächst mit Parkplätzen erweitert und entsprechend markiert. Zudem verbessert TIER Mobility nach eigenen Angaben ihre Technologien und weist auf das korrekte Abstellen der Fahrzeuge hin oder stellt Bussen aus.



Weiterführung Zusammenarbeit TIER Mobility Suisse GmbH

Der Gemeinderat Mörschwil beschloss in Absprache mit den Nachbargemeinden und im Sinne der gemeindeübergreifenden Vernetzung, die Zusammenarbeit mit TIER Mobility AG bis Ende 2026 weiterzuführen. Das geschlossene System, d. h. die Fahrzeuge dürfen einzig dort abgestellt werden, wo Parkzonen definiert sind, wird fortbestehen. Der Gemeinderat verspricht sich dadurch eine bessere Ordnung, als wenn die Fahrzeuge überall abgestellt werden können.

Sie wünschen sich eine Parkzone in Ihrem Wohngebiet oder stellen Sie kostenlos eine Abstellfläche zur Verfügung? Nehmen Sie mit der Gemeinderatskanzlei Mörschwil (071 868 78 69 / michele.locher@moerschwil.ch) Kontakt auf.

Adventsapéro auf dem Gemeindehausplatz

Am Sonntag, 3. Dezember 2023 (1. Adventssonntag), ab 17.00 Uhr, läutet die Gemeinde Mörschwil gemeinsam mit der Raiffeisenbank Mörschwil die Adventszeit ein und lädt die Bevölkerung herzlich zu Glühwein, Punsch und heissen Marroni auf dem Gemeindehausplatz ein. Musikalisch umrahmt wird der Adventsanlass durch das Bläserquartett.

Freuen Sie sich auf leuchtende Stunden auf dem Gemeindehausplatz.

Wir verweisen auf das separate Inserat im heutigen Mitteilungsblatt.

Neue Revierförsterin im Forstrevier Rorschach-Sitter

Der Waldrat der Waldregion 1 St.Gallen hat Lina Bonafiglia als neue Revierförsterin im Forstrevier Rorschach-Sitter gewählt. Seit dem 9. Oktober 2023 betreut sie zusammen mit Sebastian Lanker und Andreas Hefti die Waldungen in den Politischen Gemeinden Untereggen, Goldach, Rorschach, Rorschacherberg, Wittenbach, Häggenschwil, Muolen, Berg, Eggersriet, Mörschwil, Steinach und Tübach. Der bisherige Revierförster, Beni Gautschi, hat eine neue berufliche Herausforderung im Feuerwehrbereich angenommen.

Kontaktdaten:

Revierförsterin:
Forstwerkhof Witen
Witenholzstrasse 2
9403 Goldach

Lina Bonafiglia
Telefon: 058 229 17 55
Natel: 079 582 55 60
E-Mail: lina.bonafiglia@sg.ch



Lina Bonafiglia ist ausgebildete Forstingenieurin FH und wohnhaft in Hugelshofen TG. Zusammen mit den beiden Revierförstern steht sie für jegliche Fragen rund um den Wald im Forstrevier gerne zur Verfügung.

St.Gallen, im Oktober 2023
Waldregion 1 St.Gallen
Raphael Lüchinger, Regionalförster



Abstimmung vom 19. November 2023

Kantonale Volksabstimmung

- Nachtrag zum Gesetz über Beiträge für familien- und schulergänzende Kinderbetreuung
- Kantonsratsbeschluss über die Instandsetzung und Umnutzung der Schützengasse 1 in St. Gallen für das Kreisgericht St. Gallen
- Einheitsinitiative «St. Galler Klimafonds» sowie Kantonsratsbeschluss über den Sonderkredit zur Finanzierung der Energieförderung in den Jahren 2024 bis 2030 (Gegenvorschlag)

Die Urne ist aufgestellt:

Sonntag, 19. November 2023

10.00 – 11.00 Uhr / Gemeindehaus, Schulstrasse 3

Zur Beachtung:

Die brieflichen Stimmabgaben sind am Sonntagmorgen ebenfalls bis **11.00 Uhr** in den Briefkasten beim Gemeindehaus einzuwerfen, damit diese gültig sind.

Vorzeitige Stimmabgabe

Donnerstag, 16. November 2023 / Freitag, 17. November 2023

08.00 – 11.30 Uhr / 13.30 – 17.00 Uhr

Gemeindehaus, Büro Nr. 23, Schulstrasse 3, Mörschwil

Fehlendes Stimmmaterial kann bis Freitag, 17. November 2023, 17.00 Uhr, bei der Gemeinderatskanzlei Mörschwil (Büro Nr. 23) bezogen werden.

Die Abstimmungsergebnisse können im Internet unter <http://abstimmungen.sg.ch> oder unter www.moerschwil.ch/Neuigkeiten nachgelesen werden.

Bei Fragen steht die Gemeinderatskanzlei Mörschwil (Telefon 071 868 78 58) gerne zur Verfügung.

Die Gemeinderatskanzlei

Einwohnernachrichten

Geburten

16. September / St. Gallen

Hartog, Charlotte Anna, Tochter des Hartog, Christoph Tobias und der Hartog, Katharina, in Mörschwil, Bahnhofstr. 3

Trauungen

11. Oktober / Rorschach

Manser, Marcel, von Appenzell AI, und Sotomayor Meiggs, Fiorella Maite, von Peru, beide wohnhaft in Mörschwil, Kirchstr. 6a

20. Oktober / Rorschach

Luma, Arijan, von Rorschacherberg SG, und Aljili, Yllzana, von Wattwil SG, beide wohnhaft in Mörschwil, Rorschacherstr. 69

Todesfälle

15. Oktober / St. Gallen

Domina, Antonio, geboren 1969, von St. Gallen-Tablat SG, wohnhaft gewesen in Mörschwil, Schloss Watt 317

21. Oktober / St. Gallen

Horner, Edith Elisabeth, geboren 1923, von Glarus GL, wohnhaft gewesen in Mörschwil, mit Aufenthalt im Lindenhof St. Gallen

29. Oktober / St. Gallen

Stoller, Felix Werner, geboren 1944, von Frutigen BE, wohnhaft gewesen in Mörschwil, Gallusackerstr. 27

Sämtliche Zivilstandsereignisse werden mit dem Einverständnis der betroffenen Personen publiziert.

Impressum

Geschäftsstelle

Gemeindeverwaltung
Schulstrasse 3
9402 Mörschwil

Redaktion

Michèle Locher
Tel. 071 868 78 69
mitteilungsblatt@moerschwil.ch
www.moerschwil.ch

Satz & Druck

Brändle Druck AG
www.braendle-druck.ch

Nächste Ausgabe:

Donnerstag,
30. November 2023

Inserateschluss:

Montag,
27. November 2023
11.00 Uhr





Baugesuche/Bauanzeigen

Die nachstehenden Baugesuche liegen vom 22. November 2023 bis 5. Dezember 2023 während 14 Tagen im Büro Nr. 23 der Gemeinderatskanzlei zur Einsicht auf.

Bauherrschaft/Grundeigentümer:

Mettler Peter und Bettina, Steinweg 12, Niederteufen

Projektverfasserin:

Carlos Martinez Architekten AG SIA SWB, Schnabelweg 8, Berneck

Objekt:

Korrekturgesuch / Projektänderung zum Baugesuch Nr. 2021-0005:

Anpassung Abschluss beim Eingangsbereich, Ostseite, beim Wohnhaus Vers.-Nr. 1816 auf dem Grundstück Nr. 1864, Staag 16, Mörschwil

Bauherrschaft/Grundeigentümer:

Würth Dominik, Poststrasse 12, Mörschwil

Projektverfasserin:

Fürer AG, Haltelhusstrasse 3, Mörschwil

Objekt:

Ersatz Ölheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe beim Wohnhaus Vers. Nr. 17 auf dem Grundstück Nr. 677, Poststrasse 12, Mörschwil

Baubewilligungen

Ordentliche Verfahren

Immo Dulliken AG, Bahnhofstrasse 50, Steinhausen:

Dachsanierung und Photovoltaikanlage bei den Gebäuden auf dem Grundstück Nr. 1732, Haltelhusstrasse 14, Mörschwil

Zoller Karl und Rita, Poststrasse 2, Mörschwil:

Beheiztes Aussenschwimmbad mit schiebbarer Überdachung inkl. Luft-Wasser-Wärmepumpe beim Wohnhaus auf dem Grundstück Nr. 85, Poststrasse 2, Mörschwil

LBTK & ISK, Bruechlistrasse 8a, Thal:

Ersatz Ölheizung durch eine Luft-Luft-Wärmepumpe (ohne Ausseneinheit) beim Wohnhaus auf dem Grundstück Nr. 119, Huebstrasse 24, Mörschwil

Meldeverfahren

Gobbo Gallus und Vera, Lantschenstrasse 14, Mörschwil:
Photovoltaikanlage auf Steildach (Aufdach) beim Wohnhaus auf dem Grundstück Nr. 750, Lantschenstrasse 14, Mörschwil

Letzte Grünabfuhr

Die letzte Grünabfuhr erfolgt am

Montag, 20. November 2023

Das Grüngut ist bis 07.00 Uhr bereitzustellen. Die Details entnehmen Sie bitte der Abfall-Info 2023, welche mit dem Mitteilungsblatt vom 15. Dezember 2022 in alle Haushalte zugestellt wurde. Die Abfall-Info kann auch im Internet unter www.moerschwil.ch (Energie, Mobilität & Umwelt/Abfallentsorgung) eingesehen werden.

Schliessung der Grüngutsammelstelle am Samstag, 25. November 2023

Grüngut kann bis und mit **Samstag, 25. November 2023, 17.00 Uhr, bei der Grüngutsammelstelle beim Werkhof** abgeliefert werden. Anschliessend bleibt die Grüngutsammelstelle bis Mitte März 2024 geschlossen und öffnet (je nach Witterungsverhältnissen) wieder am Montag, 18. März 2024.

Während diesem Zeitraum besteht für die Bevölkerung die Möglichkeit, Grünabfälle bei der Kompostieranlage Rietmühle, Steinach, zu entsorgen.

Öffnungszeiten: **Januar bis Februar**

Montag, 16.00 bis 18.00 Uhr

März bis Dezember*

Montag und Mittwoch, 16.00 bis 18.00 Uhr
(*geschlossen vom 24. bis 31. Dezember)

Bei Fragen steht Karl Hutter von der Kompostieranlage Rietmühle (Telefon 079 200 14 16) oder der Werkhof Mörschwil (Telefon 071 866 15 79) zur Verfügung.



ANNAHME VON SONDER- UND GIFTABFÄLLEN SOWIE ALTÖL

(für Kleinmengen bis 25 kg aus Haushalten)

Auf vielseitigen Wunsch aus der Bevölkerung findet die Annahme von Sonder- und Giftabfällen am gleichen Wochenende statt wie die Altmetallsammlung.

Wann: **Samstag, 9. Dezember 2023**
9.00 – 11.00 Uhr

Wo: **Werkdienstgebäude
Meggenhus**

Folgende Sonderabfälle bis 25 kg können (ohne Entrichtung einer Gebühr) abgegeben werden:

- Chemikalien (Foto-, Labor-, Schwimmbad-)
- Farben, Lacke und Kleber
- Leuchtstoffröhren
- Lösungsmittel wie Verdünner, Petrol, Benzin, Spiritus, Fleckenmittel, Abbeizpasten
- Altmedikamente
- Schädlingsbekämpfungsmittel, Pflanzenschutzmittel
- Säuren und Laugen
- Spraydosen
- Quecksilberabfälle (Knopfzellenbatterien, Thermometer)
- Reinigungsmittel
- Emulsionen
- Altöl

Für die Rückgabe ist Folgendes zu beachten:

- Gifte nie vermischen
- Gifte nur in verschlossenen Gebinden abgeben
- gut kennzeichnen
- Gift wenn möglich in Originalverpackung zurückgeben

Wichtig!

Die Sonderabfälle müssen einem Bauamtsmitarbeiter (Verantwortliche für die Sammelstelle für Sonderabfälle) übergeben werden. Es ist untersagt, Sonderabfälle vor dem Werkdienstgebäude zu deponieren (Unfallgefahr).

**nur für Mörschwiler
Einwohner**

Das Bauamt

Altmetail-Sammelstelle

Das Altmetail kann an folgenden Daten direkt durch die Bevölkerung unentgeltlich bei der Zingg Industrieabfälle AG, Meggenhus, Tübach, abgeliefert werden:

Freitag, 8. Dezember 2023 **13.00 – 16.30 Uhr**

Samstag, 9. Dezember 2023 **08.00 – 12.00 Uhr**

Für die Ablieferung von grösseren Mengen aus Privathaushalten, der Landwirtschaft und des Gewerbes sind die Geschäftszeiten der Zingg Industrieabfälle AG zu beachten.

Bei Fragen stehen Ihnen das Bauamt Mörschwil, Telefon 071 866 15 79, oder die Zingg Industrieabfälle AG, Tübach, Telefon 071 844 10 20, gerne zur Verfügung.

Altmetail-Ablieferungen bei der Schläpfer Altmetail AG, St. Gallen

Im Weiteren kann bei der Schläpfer Altmetail AG, Martinsbruggstrasse 111a, St. Gallen, durch die Bevölkerung von Mörschwil während des gesamten Jahres (Montag bis Freitag von 7.30 bis 11.30 Uhr und 13.15 bis 16.30 Uhr) Altmetail abgeliefert werden. Für Auskünfte steht die Schläpfer Altmetail AG unter der Telefonnummer 071 282 41 82 gerne zur Verfügung.

Das Bauamt

Energiespartipps

In diesem Mitteilungsblatt finden Sie Energiespartipps der Energieagentur AG zum Thema «St. Galler Energiekonzept».

Alle Energiespartipps finden Sie auf der Homepage der Energieagentur unter www.energieagentur-sg.ch > Publikationen > Tipps.

Wir verweisen auf das separate Inserat im heutigen Mitteilungsblatt.

Textile Teile bemalen & besprühen



Gaby Fussenegger
Sozialarbeiterin FH (BSc)
071 868 78 55 / 079 942 35 73
gaby.fussenegger@moerschwil.ch

Dienstag, 28. Nov.
15:30 – 18:00

Liebe Kinder der 4. - 6. Klasse

Offenes Basteln ist wieder angesagt. Wir besprühen und bemalen Taschen, Schlauchetuis, Beutel, usw. und verleihen ihnen dadurch eine eigene Kreation. Ideal als Geschenk oder für euch selbst. Kommt gerne vorbei. Ihr dürft natürlich kommen und gehen, wie es für euch passt.

- Dienstag, 28. November von 15:30 – 18:00
- Jugendtreff unterhalb Gallusschulhaus (roter Platz)
- Ohne Voranmeldung
- Unkostenbeitrag pro Teil von CHF 2.00 – 4.00. Bitte nehmt Bargeld mit.

Für eine Auswahl an textilen Teilen ist gesorgt.

Ich freue mich auf den Nachmittag mit euch!

Gaby



Gaby Fussenegger
Sozialarbeiterin FH (BSc)
071 868 78 55 / 079 942 35 73
gaby.fussenegger@moerschwil.ch

3. Dezember 2023

**Kommen
Sie vorbei!**

Sonntag, 3. Dezember 2023 ab 17.00 Uhr

Herzliche Einladung zum Advents-Apéro auf dem Gemeindehausplatz

Stimmen Sie sich auf Weihnachten ein und geniessen Sie
gemeinsam mit uns die Adventszeit! Auf dem Programm stehen:

- ★ Einweihung Weihnachtsbaum
- ★ Eröffnung Adventsfenster
- ★ Glühwein, Punsch und heisse Marroni
- ★ Begegnung mit Sumsi
- ★ Musikalische Unterhaltung mit dem Bläserquartett

Die **Gemeinde Mörschwil** und die **Raiffeisenbank Mörschwil**
freuen sich mit Ihnen auf einige gemeinsame leuchtende Stunden!



An-/Abmeldung

2. Semester Schuljahr 2023/24

Das 1. Semester 2023/24 neigt sich langsam dem Ende zu. Neu gilt folgendes Vorgehen für An- und Abmeldungen am Mittagstisch, in der schulergänzenden Betreuung und der Jugendmusikschule:

- Grundsätzlich gelten die Kinder im 2. Semester 2023/24 als angemeldet analog dem aktuell laufenden Semester.
- Kinder werden vom entsprechenden Angebot abgemeldet, wenn sie Mittagstisch oder schulergänzende Betreuung oder Jugendmusikschule im 2. Semester 2023/24 (ab Februar 2024) nicht mehr besuchen werden.
- Kinder werden erneut angemeldet, wenn sie am Mittagstisch oder in der schulergänzenden Betreuung zu anderen Zeiten als bisher anwesend sein werden.
- Kinder werden angemeldet, wenn sie ein anderes oder ein zusätzliches Angebot der Jugendmusikschule nutzen möchten (Gruppen-, Instrument-, Sologesangs- und Ensembleunterricht).

Die entsprechenden Formulare finden Sie auf unserer Website unter: www.schulemoerschwil.ch/Aktuelles/

Bitte reichen Sie bis zum **01. Dezember 2023** die Formulare im Schulsekretariat ein. Bei Fragen wenden Sie sich an Karin Metzler, Telefon 071 868 99 99.

Räbeliechtli-Umzug



Am Dienstag, 07. November 2023 fand der traditionelle Räbeliechtli-Umzug der vier Kindergartenabteilungen statt. Strahlende Kindergesichter, leuchtende Räbeliechtli und fröhlicher Gesang erfüllten die Strassen und Gässli und erfreuten Kinder und Eltern.



Nationaler Zukunftstag 2023



Im Rahmen des diesjährigen Zukunftstags am 09. November verbrachten alle Schülerinnen und Schüler der 6. Klassen einen Tag in der Arbeitswelt. Sie begleiteten eine Person aus ihrem persönlichen Umfeld an deren Arbeitsplatz oder nahmen an spannenden Spezialprojekten teil, die verschiedene Firmen und Institutionen eigens für diesen Tag angeboten haben.

Nach dem Motto «Seitenwechsel» entdeckten viele der Schülerinnen und Schüler auch geschlechtsuntypische Berufe und erfuhren dabei, dass ihnen zahlreiche Möglichkeiten offenstehen.

Im Unterricht werden die Schülerinnen und Schüler in Form eines bebilderten Kurzvortrags über ihre Erfahrungen und die durchgeführten Interviews berichten.

Herzlichen Dank allen, die den Kindern diesen wertvollen Einblick in die Arbeitswelt ermöglicht haben.



Bibliothek Mörschwil



In der Bibliothek im Obergeschoss Schulhaus Alea stehen für Kinder im Vorschulalter bis zur Oberstufe rund 6000 Medien zur kostenlosen Nutzung zur Verfügung. Dazu gehören Belletristik, Sachbücher, Bilderbücher, Comics, Pappbücher, Hörbücher und DVD.

Öffnungszeiten

Dienstag, 15.30 – 18.00 Uhr

Donnerstag, 15.30 – 17.00 Uhr

Kontakt

bibliothek@schulemoerschwil.ch; 071 868 99 12



Tag der Pausenmilch



Am 31. Oktober 2023 wurde am «Tag der Pausenmilch» auf den Wert der Milch als vollwertiges und gesundes Nahrungsmittel hingewiesen.

Ein herzliches Dankeschön an die Bäuerinnen, die in der Pause den Kindern einen Becher Milch mit Erdbeersmack abgaben.



Altpapier- und Kartonentsorgung

Freitag, 1. Dezember 2023

Samstag, 2. Dezember 2023

WAS? Entsorgt werden
Zeitungen, Zeitschriften,
Prospekte, Bücher,
Papierschnitzel,
Karton...

Papier und Karton werden
getrennt entsorgt.

**WAS
NICHT?**

Nicht verwertbar sind:

- Papiertaschentücher
- Papiertischtücher
- Tischsets
- Windeln
- Geschenkpapier
- Blumenpapier
- Zigaretenschachteln
- Büroabfälle
- Fenstercouverts
- Waschmittelkartons
- Milchpackungen
- Pralinschachteln

PAPIER- UND KARTONSAMMLUNG

WANN?

Am Samstag, 2. Dezember 2023 wird eine Papier- und Kartonsammlung auf dem Gemeindegebiet durchgeführt.

WIE?

Stellen Sie Ihr Altpapier und Ihren Karton am Samstag bis spätestens 08.00 Uhr zur Abholung bereit.

PAPIER- UND KARTONENTSORGUNG

WIE?

Sie können Ihr Altpapier und Ihren Karton direkt in die Altpapier- oder Kartonmulden entsorgen.

WO?

Bahnhof Mörschwil

WANN?

Freitag, 1. Dezember 2023, 13.00 – 18.00 Uhr
Samstag, 2. Dezember 2023, 08.00 – 11.00 Uhr



Aktuelle Mitteilungen aus der Pfarrei können Sie unter pfarrei-moerschwil.ch nachlesen.

Samstag, 18. November 2023

- 10.00 Uhr Fiire mit dä Chliine, evang. Kirchenraum
17.00 Uhr Eucharistiefeier mit Fürbittgebet auf Deutsch und Polnisch, Untere Waid
18.00 Uhr Rosenkranzgebet
18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 19. November 2023

Kollekte für die Schweizerische Epilepsie-Stiftung

- 09.15 Uhr Eucharistiefeier, Untere Waid
10.30 Uhr Eucharistiefeier

Jahrzeit für Helen und Paul Egger-Granwehr, Huebstrasse; Johann Engensperger-Geisser, Hundwil; Hedwig Köppel-Hasselbach, Gallusackerstrasse

An den Wochentagen

- Montag, 19.00 Uhr Rosenkranzgebet, Untere Waid
19.30 Uhr Eucharistiefeier, Untere Waid
Donnerstag, 09.15 Uhr Eucharistiefeier
18.00 Uhr Rosenkranzgebet
Freitag, 07.00 Uhr Eucharistiefeier, Untere Waid

Samstag, 25. November 2023

- 18.00 Uhr Rosenkranzgebet
18.30 Uhr Eucharistiefeier

Sonntag, 26. November 2023

Kollekte für die katholischen Gymnasien des Bistums

- 09.15 Uhr Eucharistiefeier, Untere Waid
10.30 Uhr Eucharistiefeier, Apéro Borgia, Jumaheim

Jahrzeit für Claire Schildknecht-Stadler, Beggetwil

An den Wochentagen

- Montag, 19.00 Uhr Rosenkranzgebet, Untere Waid
19.30 Uhr Eucharistiefeier, Untere Waid
Dienstag, 19.00 Uhr Lectio divina, Pfarreisaal
Mittwoch, 18.30 Uhr Ökumenische Abendbesinnung, evang. Kirchenraum
Donnerstag, 09.15 Uhr Eucharistiefeier
18.00 Uhr Rosenkranzgebet
19.00 Uhr Lectio divina als Zoomsitzung
Freitag, 07.00 Uhr Eucharistiefeier, Untere Waid

ERWACHSENENBILDUNG

Lectio divina

Ab Ende November lesen wir in der Lectio divina die alttestamentlichen Lesungen der vier Adventssonntage im Lesejahr B. Sie deuten auf spezielle Art die Ankunft Gottes an. Mit ihnen wollen wir uns bis zum Jahresende beschäftigen.

Licht für die Völker

Dinge, die wir nicht erwarteten (Jesaja 63,16-64,7)

Dienstag, 28. November 2023, 19.00 Uhr, Pfarreisaal
Donnerstag, 30. November 2023, 19.00 Uhr, als Zoomsitzung (bitte anmelden: b.ruhe@bluewin.ch)

Jes 63,16-64,7 ist ein Klagegebet, in dem sich das ganze Volk Israel an seinen Gott wendet. Der mit einem Psalm vergleichbare Text reagiert auf die Eroberung Jerusalems durch die Babylonier im Jahr 587 v. Chr. Es war eine der schwersten Erschütterungen in der israelischen Geschichte. Viele fragten sich, was das noch alles mit Gott zu tun haben könnte. Hat er sich von seinem Volk zurückgezogen?

Die weiteren Termine:

Dienstag, 12.12. im Pfarreisaal und Donnerstag, 14.12. als Zoomsitzung:
«Gewänder des Heils» Jes 61,1-11, Lesung 3. Advent

Dienstag, 19.12. im Pfarreisaal und Donnerstag, 21.12. als Zoomsitzung:
«Helles Licht» Jes 9,1-6, Lesung 4. Advent

Wir beginnen jeweils um 19.00 Uhr. Die Sitzungen dauern jeweils ca. eine Stunde. Anschliessend besteht noch Gelegenheit zum gemütlichen Beisammensein und Austausch.

Beichtgespräche

Beichtgespräche nach telefonischer Vereinbarung unter Tel. 071 866 14 24 (Missionshaus Untere Waid)



Katholische Pfarrei St. Johannes der Täufer Pfarramt

Pfarrbeauftragter: Dr. Bernd Ruhe Tel. 071 866 12 65
Sekretariat: Gabriela Valentini Tel. 071 866 12 65

Reservierungen für Pfarreisaal/Sitzungszimmer/Jumaheim
Sakristanin: Ursula Hanimann
Patres Missionshaus Untere Waid

Montag, 07.30 – 11.30 Uhr, Donnerstag, 13.30 – 17.30 Uhr
pfarramt@pfarrei-moerschwil.ch
telefonisch während den Bürozeiten oder per E-Mail
Tel. 079 377 10 04
Tel. 071 866 14 24



Erkenntnisse der Akustikprüfung

Anlässlich der Bürgerversammlung vom März 2023 wurde unter dem Traktandum Allgemeine Umfrage ein Antrag zur Überprüfung der Beschallungsanlage in der Katholischen Pfarrkirche gestellt. Der Einsprecher machte darauf aufmerksam, dass das Sprachverständnis teilweise nicht gegeben sei.

Am 6. Juli haben wir die Anlage durch die Erstellerfirma «Gallus Media AG, St. Gallen» überprüfen lassen.
Fazit: Die Anlage ist in einwandfreiem technischen Zustand. Damit das Sprachverständnis durchwegs sichergestellt ist, haben sich die Kirchgänger:innen in die Reihen 2 bis 17 zu setzen und mit der Hörschlaufe zu verbinden. Die Sprecher:innen sind angehalten, langsam, deutlich und in einfachen Sätzen zu sprechen.

Lesen Sie dazu die Erkenntnisse aus dem nachstehenden Hinweispapier. Wir sind überzeugt, dass bei entsprechenden Verhaltensänderungen Verbesserungen festzustellen sind.



Kath. & Evang. Kirchgemeinde

Mörschwiler Currende- Singen

Wir ziehen am **3. Adventssonntag 17.12.2023** am frühen Morgen wieder durch das Dorf und singen die Bewohner von Mörschwil mit bekannten und unbekannten Weihnachtsliedern aus dem Schlaf...

Anschließend werden wir zusammen frühstücken und um 10:00 Uhr mit unseren Liedern im evang. Gottesdienst mitwirken.

Proben: jeweils um 20.00 – 21.30 Uhr im evang. Kirchenraum Mörschwil:

Dienstag 28.11.2023

Montag 4.12.2023

Mittwoch 13.12.2023

Wer hat Lust, (wieder) bei diesem kleinen musikalischen Projekt mitzumachen?

Jugendliche ab der Oberstufe und Erwachsene sind herzlich eingeladen, Mörschwil weihnachtlich einzustimmen.

Vorkenntnisse sind keine notwendig!

Auskunft und Anmeldung

bis 19.11.2022 an:

Tina Dätwyler

tina.d@gmx.ch

078 881 02 84



Katholische Kirche Mörschwil



Beschallungsanlage

Ihre Kirche ist mit modernster Technik für die Verstärkung von Sprache über **Lautsprecher** und **Hörschlaufe** ausgestattet, welche eine hohe Sprachverständlichkeit ermöglicht.

In diesem Dokument sind einige wichtige Informationen und Hinweise zusammengetragen, welche den Sprecher:innen und Kirchgänger:innen helfen, die Anlage optimal zu nutzen.

Empfehlung für Sprecher:innen

1. Sprechen Sie **deutlich**: Wenn Sie die Sprechweise wählen, als ob Sie die Menschen ohne Verstärkung erreichen möchten, helfen Sie dabei, die Verständlichkeit Ihrer Worte in einem halligen Raum zu verbessern.
2. Sprechen Sie **bewusst**: Es ist wichtig, langsam und deutlich zu sprechen. Nehmen Sie sich Zeit zwischen den Wörtern und betonen Sie sie gut.
3. Versuchen Sie, **einfache Sätze** zu bilden. Verwenden Sie klare und präzise Ausdrücke, um Ihre Botschaft effektiv zu vermitteln. Komplizierte Satzstrukturen oder lange Schachtelsätze könnten in einem halligen Raum verloren gehen.

Indem Sie diese Empfehlungen befolgen — langsames und deutliches Sprechen, Bildung einfacher Sätze — können Sie sicherstellen, dass Ihre Botschaft klar und verständlich vermittelt wird.

Empfehlung für Kirchgänger:innen

Wenn Sie ein verringertes Hörvermögen haben, gibt es einige Empfehlungen, die Ihnen helfen können, den Gottesdienst optimal zu erleben:

1. **Setzen Sie sich möglichst nach vorne**: Durch das Platznehmen in den vorderen Reihen der Kirche haben Sie die Möglichkeit, die sprechende Person besser zu sehen und somit von den Lippenbewegungen zu profitieren. Dies kann Ihnen helfen, die Worte und den Inhalt der Predigt besser zu verstehen.
2. **Nutzung der T-Spule Ihres Hörgeräts**: Falls Sie ein Hörgerät mit T-Spule (Telefonspule) besitzen, empfiehlt es sich, sich in den Bereich der Kirche zu setzen, der von der Hörschlaufe abgedeckt wird (siehe Plan). Dadurch können Sie den Ton direkt über Ihr Hörgerät empfangen. Fragen Sie bei Bedarf den Hersteller Ihres Hörgeräts nach weiteren Informationen zur Nutzung der T-Spule.

Das Befolgen dieser Empfehlungen — **Sitzplatz vorne** und der **Nutzung der T-Spule** — ermöglicht Ihnen ein angenehmeres und klareres Hörerlebnis während des Gottesdienstes.

Messung der Sprachverständlichkeit der Hörschlaufe



Schalten Sie Ihr Hörgerät/CI auf T-Spule um

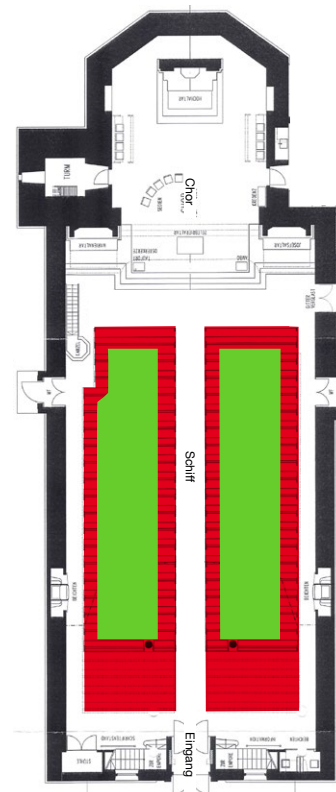
Bei Problemen oder Fragen zum Hörgerät:
Wenden Sie sich an Ihren Hörakustiker

Bei Problemen oder Fragen zur Anlage:
Wenden Sie sich an die Messer

Bewertung von Pro Audio St. Gallen

Optimaler Hörbereich
- Silben gut
- Pegel gut

Sehr schlechter bis kein
Empfang

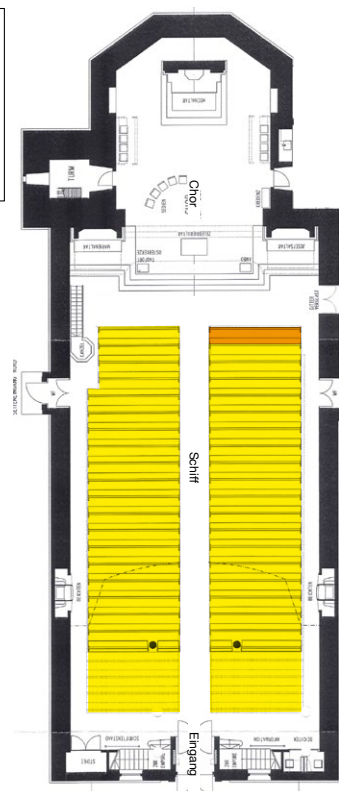


Messung der Sprachverständlichkeit der Beschallung



STI-Skala von 0 (unverständlich) bis 1 (perfekt verständlich)

Hervorragend
Gut
Befriedigend
Schwach
Schlecht
0





Weitere Informationen finden Sie unter www.ref-goldach.ch

MÖRSCHWIL

Samstag, 18. November

10.00 Uhr **Ökum. Fiire mit dä Chliine für Kinder von 1–7 Jahren & ihre Familien** im Evang. Kirchenraum; mit Eliane Sauter & Anna-Maria Mäder; 1. Stock des Gemeindezentrums, anschliessend Verpflegung

Sonntag, 19. November

10.00 Uhr **Gottesdienst** im Evang. Kirchenraum mit Pfr. R. Poltéra; musikalische Gestaltung durch Andreas Korsch, Klavier; anschliessend Kirchenkaffee

Mittwoch, 22. November

9.30 Uhr **Kindersingen** im Evang. Kirchenraum mit Priska Poltéra & Rahel Dünnerberger
19.00 Uhr **«SingMit»** – offenes Singen für Erwachsene mit Priska Poltéra im Evang. Kirchenraum. 1 Mal im Monat 1 Stunde singen. Kein Vorsingen. Keine Konzerte. Mit Klavierbegleitung (siehe Inserat)

Samstag, 25. November

14.00 Uhr (– 17 Uhr) **Cevi Mörschwil** für Kinder der 1. bis 7. Klasse; oberer Eingang beim Gemeindezentrum, mit Noemi Dünnerberger & Team (siehe Inserat)

Sonntag, 26. November

10.00 Uhr **Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag** in der **Evang. Kirche Goldach** mit Pfr. Roger Poltéra; den Verstorbenen im Kirchenjahr wird gedenkt; musikalische Gestaltung durch Mihaela Stefanova, Klavier

Mittwoch, 29. November

18.30 Uhr **Ökumenische Abendbesinnung** im Evang. Kirchenraum, 1. Stock des Gemeindezentrums Mörschwil (siehe Inserat)

Aktion Weihnachtspäckli

Wir haben uns als Kirchkreis an der Aktion «Weihnachtspäckli» beteiligt. Wir danken allen Kindern und Erwachsenen, die Weihnachtspäckli für bedürftige Kinder und Erwachsene in den Ländern Osteuropas abgegeben haben! In der nächsten Ausgabe des Mitteilungsblattes können wir dann berichten, wie viele Päckli insgesamt zusammen gekommen sind! Herzlichen Dank!
Kirchkreiskommission Mörschwil & Pfr. R. Poltéra



HINWEISE

Mörschwiler Currende-Singen: Am 3. Adventssonntag, 17.12. 2023 am frühen Morgen zieht eine singende Gruppe durch das Dorf und weckt die Bewohner mit frohen Weihnachtsliedern aus dem Schlaf. Anschliessend Frühstück und Beteiligung am evangelischen Gottesdienst um 10.00 Uhr. Wer hat Lust, bei diesem kleinen musikalischen Projekt mitzuwirken? Auskunft bei Tina Dätwyler, 079 881 02 84; tina.d@gmx.ch **Anmeldung bis Montag, 19.11.** (siehe Inserat)



Evangelisch-reformiertes Pfarramt Mörschwil

Pfarrer Roger Poltéra
St. Gallerstrasse 11, 9402 Mörschwil
Tel. 071 866 29 39, Fax 071 866 29 37
pfarramt.moerschwil@ref-goldach.ch
Sekretariat Goldach: Tel. 071 846 89 00, Fax 071 846 89 09
Präsident Kirchkreis Mörschwil: Philipp Friedli, Tel. 071 860 09 02

Mesmerin: Dora Soller, Tel. 071 511 29 38

Diakonie und Sozialdienst: Sozialdiakonin Marlies Schiltknecht, Tel. 071 846 89 04, sozialdienst@ref-goldach.ch

Jugendarbeit:

Melina Krautz: 071 846 89 05, melina.krautz@ref-goldach.ch

Jonas Gujer: 071 846 89 07, jonas.gujer@ref-goldach.ch

Andreas Korsch: 071 846 89 09, andreas.korsch@ref-goldach.ch

Cevi Mörschwil  **CEVI OSTSCHWEIZ**

DATEN NOVEMBER/ DEZEMBER

11. NOVEMBER SPEZIALPROGRAMM
13:30 - 17:00 UHR
INFOS FOLGEN

25. NOVEMBER
14:00 - 17:00 UHR

9. DEZEMBER
14:00 - 17:00 UHR

16. DEZEMBER
CEVI WALDWEIHNACHTEN
15:00 - MAX. 18:00 UHR, ELTERN SIND
HERZLICH EINGELADEN

WO: GEMEINDEZENTRUM
MÖRSCHWIL
WER: KINDER VOM
KINDERGARTEN - 7. KLASSE
MITNEHMEN: WETTERFESTE UND
WALDTAUGLICHE KLEIDUNG,
GUTES
SCHUHWERK, WASSERFLASCHE

KONTAKT:
NOEMI DÜNNENBERGER V/O NAMIDA
NOEMIDUENNENBERGER@GMX.CH / 0788523709



SingMit

Mörschwil

Zusammen singen, neue und alte Lieder, fröhliche und nachdenkliche. Im Zusammenklang der Stimmen genießen wir die Vielfalt der Melodien, Rhythmen und Texte. Wir können abschalten und aufatmen. Kein Vorsingen, keine Auftritte - einfach nur singen!

Zeit Mittwochabend 19.00 - 20.00 Uhr

Ort Evangelischer Kirchenraum,
Gemeindezentrum Mörschwil, 1. Stock

Daten 2023
18. Januar, 15. Februar, 15. März,
17. Mai, 21. Juni, 16. August,
20. September, 22. November,
20. Dezember

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Herzlich willkommen und «SingMit»
Priska Poltéra

 Evang.-ref. Kirchgemeinde Goldach-Mörschwil-Steinach-Tübach-Untereggen



**Kath. & Evang.
Kirchgemeinde**

Ökumenische Abendbesinnung

**Mittwoch, 29. November 2023
18.30 Uhr**

Evang. Kirchenraum

Wir laden Sie ganz herzlich dazu ein.
Die Vorbereitungsgruppe



**Ökumenische
Fire mit dä Chliine**
in Mörschwil

An alle Kinder bis und mit Kindergartenalter mit ihren Eltern,
Geschwistern und Grosseltern.

 **Herzliche Einladung**

Hörst du gerne biblische Geschichten, singst und bastelst du gerne, möchtest du etwas vom lieben Gott erfahren, kannst aber noch nicht so lange stillsitzen und ruhig sein? Dann komm doch vorbei und höre, was der Esel Fridolin zu erzählen hat. Anschliessend sitzen wir mit einer Verpflegung zusammen.

Daten im 2023

 **11. März, 10 Uhr**
Katholische Kirche Mörschwil

 **10. Juni, 10 Uhr**
Evang. Kirchenraum, 1. Stock, Gemeindezentrum Mörschwil

 **2. September, 10 Uhr**
Katholische Kirche Mörschwil

 **18. November, 10 Uhr,**
Evang. Kirchenraum, 1. Stock, Gemeindezentrum Mörschwil

Wir freuen uns auf Dich
Eliane Sauter und Anna-Maria Mäder





Kerzenziehen

Dezember 2023

2./3. Dezember	11.00–17.00 Uhr
4./5. Dezember	16.00–18.30 Uhr
6. Dezember	14.00–18.00 Uhr

Bei uns im Advent bunte Paraffin-Kerzen selber ziehen und verzieren, das vorweihnachtliche Vergnügen für Gross und Klein.
Kosten CHF 5.-/ 100g, keine Anmeldung notwendig

Weitere Informationen unter: www.sproezaehuesli.ch
oder besuchen Sie uns auf Facebook.
Kontakt: info@sproezaehuesli.ch, miete@sproezaehuesli.ch
Adresse: St.Gallerstrasse 21, 9402 Mörschwil



redchili.net

Hast du auch schon seit Jahren den gleichen Weihnachtsschmuck und möchtest mal was Neues? Dann komm vorbei am

18. November 2023

9.00 Uhr - 11.00 Uhr

im alten Sprözhüsli in Mörschwil

zur

Weihnachtsschmuck Tauschbörse

bringe einfach deine Figuren, Christbaumkugeln,
Dekosachen... mit und tausche mit anderen

Simone Kunz und Judith Geisser

Chnöpfl-TREFF

Spielmöglichkeiten für die Kleinen
(0 bis ca. 3 Jahre) und gemütliches
Beisammensein für Eltern.

Im kath. Pfarreisaal Gemeindezentrum Mörschwil von 9.30 – 11 Uhr.
Mütter- und Väterberatung ohne Anmeldung jeweils während
dem Chnöpfltreff.

Wir freuen uns euch kennen zu lernen.

  Lea Bock 078 912 18 44 und Michèle Wirth: 079 386 49 09


Mörschwil
Club Junger Familien
Nächster Treff
Donnerstag
23. November



Frauengemeinschaft Mörschwil

Freitag,
1. Dezember 2023

Treffpunkt
15.30 Uhr
Gemeindehaus
Mörschwil

Einsiedler Weihnachtsmarkt

Komm auch mit! Der Weihnachtsmarkt vor der fantastischen Kulisse des Klosters Einsiedeln und entlang der gesamten Hauptstrasse hat seinen ganz besonderen Reiz. Heimelig dekorierte Verkaufsstände, die festliche Weihnachtsbeleuchtung und der grosse Weihnachtsbaum auf dem Klosterplatz werden uns in die vorweihnachtliche Zeit einstimmen.

Program

- 15.45 Uhr** Abfahrt mit Reiseocar ab Kirche Mörschwil direkte Fahrt nach Einsiedeln
17.00 Uhr ca. Ankunft und Zeit zur freien Verfügung
21.15 Uhr Rückfahrt nach Mörschwil

Kosten CHF 30.00 für Mitglieder / CHF 40.00 für Nichtmitglieder

Anmeldung Bernadette Stadler, 076 369 94 96,
fgmoerschwil@gmx.ch oder www.fgmoerschwil.ch/Kontakte

Wir freuen uns sehr diesen Adventsanlass in einmaliger Atmosphäre mit euch zu geniessen.

Der Vorstand der Frauengemeinschaft Mörschwil
fgmoerschwil.ch · fgmoerschwil@gmx.ch





JODELCHÖRLI MÖRSCHWIL

Benefizkonzert

Sonntag 3. Dezember 2023, 17.30 Uhr
(Türöffnung 17.00 Uhr)

kath. Kirche St. Magdalena Untereggen

Chinderchörli «Sälbergmachts»
Leitung Martina Hasler

Jodelchörli Mörschwil
Leitung Claudia Wick

Panflöte und Piano
Caroline Brandenburg und Isabelle Iten



HAVE YOURSELF A MERRY LITTLE CHRISTMAS

Adventskonzert

mit a cappella-Liedern
verschiedener Stile und Länder



redchili.net

Frauenchor
SINGALLINAS

Leitung: Michael Schläpfer

www.singallinas.ch



SINGALLINAS

Sonntag, 10. Dezember 2023, 17:00 Uhr
Katholische Kirche Heiligkreuz
Iddastrasse 31, 9008 St. Gallen
Eintritt frei – Kollekte



Dieses Jahr kommt der Samichlaus vom 6. bis 9. Dezember 2023 zu Besuch. Er besucht die Familien drinnen, im Garten oder irgendwo im Freien und freut sich schon auf die Sprüchli.

Er isch täglich unter dä Nummerä
078 894 61 12 ab 17.30 Uhr erreichbar.

Info an: juma.moerschwil@hotmail.com

Dä Samichlaus
chunt zu üs is Dorf



Samstag, 2. Dezember 2023

Wer	Mörschwiler Kinder in Begleitung
Besammlung	Kirchplatz
Wann	1. Gruppe, 15.00 / 2. Gruppe, 15.30 / 3. Gruppe, 16.00 / 4. Gruppe, 17.00 / 5. Gruppe, 17.30 Uhr
Kosten	CHF 10 pro Kind inkl. Chlaussäckli



Anmeldung bis Freitag 1. Dezember 2023 via Eventfrog

Im katholischen Pfarreisaal lädt ein Chlausstübli zum Verweilen ein.
Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt. Es gibt: Käse- und
Pizzaschnitten, Hot Dog, Kuchen und Getränke.

OK Chlaus: Erika Füger, Manon Hauser, Eliane Sauter



Ein Rückblick auf die erste «Mörflü»-Generation

Diesen Sommer konnte ein Afghane, der 2016 in die Schweiz und nach Mörschwil kam, seinen Lehrabschluss als Automobilfachmann machen. Er, weitere Geflüchtete und einige freiwillige Helferinnen und Helfer von damals erzählten Gemeinderätin Isabelle Iten von der Arbeit der ersten «Mörflü»-Generation.



Die Geflüchteten erzählen, was ihnen bei der Integration am meisten geholfen hatte. Nebst Deutsch- und Mathekursen, der Mitgliedschaft in Sportvereinen oder der Pfadi, der Teilnahme an Schwimmkursen und Alltagsaktivitäten lernten sie die kulturellen und politischen Verhältnisse der Schweiz kennen und profitierten von der Vermittlung von Lehr- und Arbeitsstellen.

Am meisten schätzen sie den direkten Kontakt zur Mörschwiler Bevölkerung und besonders zu den vielen freiwilligen Helferinnen und Helfern, die unterstützend geholfen haben, viele Hürden zu meistern. Sie sind sich bewusst, dass sie eine Arbeit oder eine Lehrstelle gefunden haben, weil ihre Arbeitgeber Weitsicht gezeigt haben. Viele, die 2016 hilfsbedürftig angekommen sind, sind jetzt in der Lage, persönlich und wirtschaftlich

unabhängig ihren Weg zu gehen und sind gesuchte Arbeitskräfte. Etwa 25 % konnten eine Lehre (6 × EBA, 2 × EFZ) nach einem Praktikum absolvieren und alle haben diese erfolgreich abgeschlossen, die meisten anderen haben eine Arbeit gefunden. Ihr Durchhaltewillen war enorm.

Die Zahl der Flüchtenden steigt heute wieder an. Im Moment sind 47 Personen in Mörschwil gemeldet. Davon sind 15 finanziell selbstständig, dies ist meist erst nach längerer Zeit möglich, da Integration Zeit braucht.

Wir Freiwillige und Mitarbeitende kirchlicher Organisationen haben Menschen aus fremden Kulturen kennen- und schätzen gelernt. Wir haben sie in ihrem Werdegang begleitet und unterstützt, ihnen zugehört, sie zum Deutsch sprechen animiert und mit ihnen gelernt. Wir haben Kontakte zur Schule Mörschwil, zum Sprözhüsli, zu Heks, zur Integraschule, zum Solinetz und Solihaus hergestellt. Wir haben Betroffene zu Ärzten begleitet und Spital- und Zahnarzttermine ausgemacht, mit ihnen Budgets erstellt, Anträge geschrieben und Wohnungen eingerichtet. Velos und Kleider wurden organisiert und verteilt.

Dank der Kombination von professionellen Stellen und vielen freiwilligen Helferinnen und Helfern kann ein erfolgreiches Eingliederungsprojekt mit viel Geduld und Beharrlichkeit verwirklicht werden. In dieser Hinsicht ist in Mörschwil Vorbildliches geleistet worden und ich hoffe, dass sich auch in Zukunft viele dafür engagieren mögen.

Karin Ammann Brunkhorst
Roman Rieger

Mörschwiler Adventsfenster 2023



Nutzen Sie die Gelegenheit für einen Spaziergang oder Nachbarschaftskontakt und bestaunen Sie all die mit Liebe gestalteten Kunstwerke.

Liebe Mörschwilerinnen, Liebe Mörschwiler

Wir freuen uns, dass sich genügend Personen für den Adventskalender gemeldet haben. Herzlichen Dank an alle Mitwirkenden! Die Fenster werden gemäss untenstehender Liste um 17 Uhr geöffnet und dann täglich von 17 – 23 Uhr beleuchtet. **Alle bieten an ihrem Eröffnungstag von 17 – 18 Uhr einen Ausschank draussen an, für die hoffentlich zahlreichen Besucher.**



Wir freuen uns, dass nun an jedem Tag ein Fenster geöffnet werden kann vom 1. bis 24. Dezember.

Datum/Zeit	Wer	Wo	Besonderes
Fr. 01.12.23	Familie Studach	Reggenschwil	
Sa. 02.12.23	Club junger Familien	Kath. Pfarreisaal	Chlausstübli statt Ausschank draussen
So. 03.12.23	Raiffeisenbank und Gemeinde Mörschwil	Schulstr. 1/3	Advents-Apéro auf dem Gemeindehausplatz
Mo. 04.12.23	Familie Geisser	St. Gallerstrasse 9a	
Di. 05.12.23	Familien Düring und Glanzmann	Otmarstrasse 31	
Mi. 06.12.23	Velo Legi GmbH	Poststrasse 15	17 -19 Uhr, Trinkschokolade, Glühwein, Chlaussäckli und Chlausaktionen
Do. 07.12.23	Familie Hauser	Riedererstrasse 16	
Fr. 08.12.23	Schule Waid und Förderverein Amici	Rorschacherstr. 4	17 -19 Uhr Gerstensuppe und Warme Getränke. Bitte mit ÖV anreisen.
Sa. 09.12.23	Familie Hauser	Oberbüel 12	
So. 10.12.23	Familien Trütsch Lopez und Thoma	Paradisstrasse 13	
Mo. 11.12.23	Familie Gemperle Mösli	Enggwil 1	
Di. 12.12.23	Familie Wirth	Kirchstrasse 6a	
Mi. 13.12.23	Familie John	Huebstrasse 18	
Do. 14.12.23	Familie Egli	Otmarstrasse 25a	
Fr. 15.12.23	Familie Brandenburg	Fahrnstrasse 31b	
Sa. 16.12.23	Verein s'alt Sprözhüsli	s'alt Sprözhüsli, St. Gallerstrasse 21	Offenes Adventssingen mit dem Kinderchor Tutti Frutti, Crêpe-Plausch
So. 17.12.23	Pfadi Jürg Jenatsch	Pfadiheim	
Mo. 18.12.23	Familie Hanimann	Oberdorf	
Di. 19.12.23	M. Karrer und D. Adolphi	Kirchstrasse 5	
Mi. 20.12.23	Familie Edelmann	St. Gallerstrasse 22a	Beim Hauseingang
Do. 21.12.23	Familie Lang	Lantschenstrasse 10	
Fr. 22.12.23	Mani Kohlen und Beatrice Hänsler	Betzenbergstrasse 3	Ausschank im Garten
Sa. 23.12.23	Familie Svatek	St. Gallerstrasse 7	
So. 24.12.23	Familie Uhlmann	Horchental 68	



Club junger Familien



Juginacht

4. / 5. November 2023

Einmal mehr wurde die Juginacht von zahlreichen Kindern besucht. 40 Kinder versammelten sich am Abend des 4. Novembers vor dem Alea-Schulhaus. Motiviert und voller Energie tobten sich die Jugikinder bei Sitzball, Völkerball oder beim Geräteturnen aus. Leckeres Essen durfte nicht fehlen, darum wurden die Kinder von den Leiterinnen mit Pasta und Tomatensauce bekocht. Ein kleiner «Mitternachtssnack», bevor die jüngeren Kinder sich verabschiedeten, komplettierte



das Menü des Abends. Die übrig gebliebenen 25 Kinder powernten sich nach 22 Uhr bei verschiedensten Stafetten nochmals aus. Langsam wurde es auch für die älteren Kinder Zeit, sich

für die Nacht zu rüsten. Die Jungs haben sich alle zusammen eine grosse Höhle gebaut, wohingegen die Mädchen verschiedene kleine Nachtlager aufstellten. Noch vor dem Schlafengehen



wurden die Knaben erfinderisch mit selbstgebaute Leuchtstäben. Nach einer ruhigen und einigermaßen erholsamen Nacht entpuppten sich einige Mädchen als Schlafsackraupen. Lange verweilten diese nicht, denn es musste alles aufgeräumt werden, bevor wir gemeinsam zum Frühstück gingen.

Strahlende Augen, lachende Gesichter und bewegungsfreudige Kinder machten auch diese Juginacht zu einer super Sache. Wir danken der Schule Mörschwil, dass sie uns die Otmarturnhalle und Schulküche zur Verfügung stellten!



Ansprechperson TSV Mörschwil Jugi: Markus Manser, Beggetwil 6, 9402 Mörschwil, 071 352 51 48, manser-family@gmx.ch

www.tsvmoerschwil.ch

RAIFFEISEN





Kultur in Mörschwil

Samstag, 18. November 2023

20.00 Uhr, Gemeindezentrum Mörschwil

Türöffnung 19.30 Uhr

Barbetrieb

Jodelchörli Mörschwil

Traditioneller Jodelgesang

Dudap

Acappella Jazz und Pop

Blechbrothers

Blasmusik querbeet

Eintritt Abendkasse:

CHF 10.– / Besucher:innen unter 16 Jahre freier Eintritt

Diese Mörschwiler:innen wirken mit:

Franziska Gemperle, Stefan Giger, Martina Hasler, Nadine Hürlimann, Franziska Schildknecht, Mathias Schildknecht, Meinrad Strassmann, Tamara Zünd, Martin Bick, Michael Egli, Michael Fässler, Thomas Fässler, Florian Hanimann, Stephan Hauser

www.kulturinmoerschwil.ch

WIR LEBEN KÜCHE.

Besuchen Sie unsere neue
Ausstellung in Gossau!

IN GOSSAU
UND BEI IHNEN ZUHAUSE.

herzog-kuechen.ch

Herzog
Küchen mit Herz seit 1912

ROLF
SCHUBIGER

KÜCHE RAUM LEBEN



AUSSTELLUNGSKÜCHEN
MIT GROSSEM
PREISNACHLASS

%

OPEN HOUSE IN ST. GALLEN

SAMSTAG - SONNTAG
18. - 19. NOVEMBER

2 Tage Live-Vorführungen:

BORA

ABZUGSSYSTEME

Electrolux

KÜCHENGERÄTE

Quooker

WASSERHAHN

ZÜC

KÜCHENGERÄTE

Öffnungszeiten:

Samstag

08.00 - 17.00 Uhr

Sonntag

10.00 - 16.00 Uhr

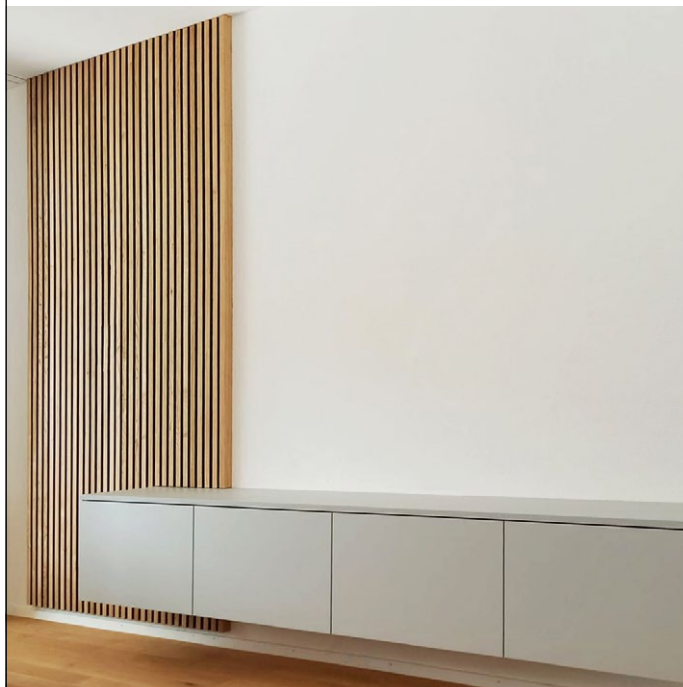
Rolf Schubiger Küchen AG

Fürstenlandstr. 107

9014 St. Gallen

Tel. 071 292 40 40

www.rolf-schubiger.ch



Schreinerei Bock AG Mörschwil
www.bock.ch 071 868 70 70



«Werte- Bewahrer»

Ihr Traditionshaus
für Immobilien.

Gallus Hasler ›
Verkauf Immobilien

T 071 227 42 63
g.hasler@hevsg.ch



hevsg.ch



Mörschwiler Christbäume

Rottannen

Nordmanntannen

Blaufichten

Weisstannen

Nutzen Sie einen schönen Tag und reservieren Sie Ihren Christbaum heute schon! Suchen Sie Ihren Tannenbaum in unserem Wald aus und bezeichnen Sie ihn mit einer Etikette. Kurz vor Weihnachten wird er geschnitten und ist somit frisch und nadelt lange nicht.

Auf Wunsch Hauslieferung!

Tannenzweige zum Dekorieren

Süssmost pasteurisiert in Bag in Box-Gebinde
5 l Fr. 11.-- 10 l Fr. 20.--

Peter und Ursi Schildknecht-Zwissler, Beggetwil 9
Tel: 071 866 16 87 / 076 323 16 87



St. Galler Energiekonzept

«Nicht jeder Schwamm ist gelb. Meiner ist grün und speichert viel mehr Wasser – eine coole Sache.»



energie2030.ch energieagentur-sg.ch



Gut seit 1927
Goldschmied und Uhrmacher



Mother & Daughter

FRIEDEN
SWISS JEWELLERS SINCE 1898

Inspiziert durch die starke Bindung von Mutter und Tochter ist die Schmucklinie «Mother & Daughter» entstanden. Die Schmuckstücke lassen sich einzeln oder zusammen tragen.

Marktgasse 7
St.Gallen
Telefon 071 222 20 67
www.gut-goldschmied.ch



HAUSHALTAPPARATE

Service und Verkauf

Fidesstrasse 10
9000 St.Gallen
Tel. 071 250 11 50

info@ziegler-sohn.ch www.ziegler-sohn.ch





Seit über
50 Jahren
gut beraten.

- › Garagentore & Arealstore
- › Brandschutztore & Schnellauftore
- › Barrieren & Absperrpoller
- › Antriebe & Steuerungen

Jürg Mettler, 9402 Mörschwil

Weitere Informationen finden Sie unter:
www.mettlertore.ch

Mettler Torsysteme AG St. Gallen | T: +41 71 288 64 02

75
JAHRE

Schreinerprojekte
mit Innovation





Neue Küche!
Mehr Effizienz, mehr Komfort,
mehr Freude am Kochen

Verwirklichen Sie jetzt Ihren Wohntraum und verwandeln Sie Ihre Küche zum Mittelpunkt Ihres Familienlebens um. Küchen von heute sind Dreh- und Angelpunkte für modernes Wohnen, multifunktional, formschön und energieeffizient. Als Ihr regionaler Schreiner realisieren wir Ihre moderne Küchenwelt oder Ihren Innenausbau, von der Planung über die Organisation, Produktion bis zur fertigen Montage – einzugsbereit für Sie.

Zomo form AG | Hauptstrasse 150 | 9434 Au/SG | T 071 744 16 33
Büro: Ackerstrasse 13 | 9402 Mörschwil | T 071 860 07 36

Küchenbau | Innenausbau | Ladenbau www.zomo-form.ch

Besuchen Sie unsere Küchenausstellung in Au/SG

**Wollen
Sie Ihre
Immobilie
verkaufen?**



**Wir stehen Ihnen mit
diskreter, persönlicher
und professioneller
Unterstützung zur Seite**

**delucaimmo GmbH
FAMILIENUNTERNEHMEN**

**ZWEI GENERATIONEN
EINE PASSION**



www.delucaimmo.ch



Theres De Luca

delucaimmo GmbH, 9402 Mörschwil

**ORTEGA
SCHULE
ST. GALLEN**
DIE PRIVATSCHULE

SEK-VORBEREITUNGSJAHR

1. – 3. OBERSTUFE

**Informationsgespräch und
Schnuppertag jederzeit möglich –
vereinbaren Sie jetzt einen Termin!**



ORTEGA SCHULE ST. GALLEN
Kesslerstrasse 1 | 9001 St. Gallen
T 071 223 53 91 | info@ortegaschule.ch
www.ortegaschule.ch



Weihnachtsausstellung 21. - 26. November 2023

Öffnungszeiten

Dienstag - Freitag zu den Ladenöffnungszeiten
08.30 - 12.00 Uhr und 13.30 - 18.30 Uhr

Samstag, 25. November 09.00 - 20.00 Uhr
Sonntag, 26. November 09.00 - 16.00 Uhr

An der Kesselhaldenstrasse 23, St. Gallen
mit Glühwein und Guetzli

Mir freuet üs uf Sie

BLUMEN Viola
Floristik mit Herz

studio null
Handtücher und Schürzen

zündesign
Schlüsselbrett «KEY-BOARD»

maremonte

Oliveöl, Balsamico,
Antipasti und Keramik
aus Apulien

KoBold Manufaktur
Letterpress-Karten

alpencell
Kosmetik trifft Kunst

CAFLOW
Schmuckdesign

Design

**St. Galler Design
Weihnachtsmarkt**

**Sa, 25.11.2023
10 bis 17 Uhr**

**So, 26.11.2023
12 bis 17 Uhr**

**Baumann AG Der Küchenmacher
St. Leonhardstrasse 78
9000 St. Gallen**

Li-Con
Schals und Accessoires

Lumberboards
Balance Board

Betonung.CH
Accessoires aus Beton

KURTS.ch
Schweizer Geschenke

design-weihnachtsmarkt.ch

EQE SUV

ELECTRIC NOBILITY.

This is for new levels.

Der neue EQE SUV mit bis zu 593 Kilometer Reichweite verbindet feinste Ästhetik mit höchsten Ansprüchen an Funktionalität und Komfort. Mit seinem grosszügigen Raumangebot, dem optionalen Hyperscreen und kraftvollem, flüsterleisem Elektromotor macht er jede Reise zum Erlebnis.



EQE SUV 500 4MATIC, 408 PS (300 kW), 22,6 kWh/100 km, Energieeffizienz-Kategorie: B.



Hirsch Automobile AG

Offizieller Mercedes-Benz- und smart-Partner | Teslastrasse 3 | 9015 St. Gallen | Tel. +41 71 313 28 28 | www.hirsch-automobile.ch

FRICK & DOLPP
SCHREINEREI
INNENAUSBAU
GLASEREI
KÜCHENBAU

Ankerstrasse 14
9014 St. Gallen
Tel. 071 277 58 27
Fax 071 277 48 27
Alberenberg
9402 Mörschwil
frickunddolpp.ch

Diese Medizin lässt Ihren Umsatz steigen.

Modernes Design beflügelt Ihren Erfolg.

Ein modernes Logo, ein attraktives Erscheinungsbild sowie mit Bild und Text überzeugende Drucksachen locken neue Kunden und werben für Ihr Unternehmen.

CODEUS-Design. Ihre kostengünstige Grafik-Agentur mit erfolgreichen Rezepten für die Gesundheit Ihrer Firma!

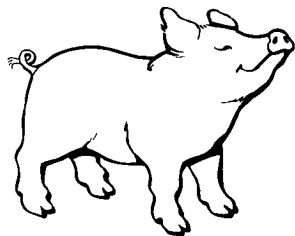


CODEUS-Design
Visuelle Kommunikation.

**Grafik-Diagnose
Marken-Vitalisierung
Bild-Chirurgie**

www.codeus-design.ch
info@codeus-design.ch
Grafik-Hotline: 078 637 48 77

Agi Nagel
Restaurant Linde
Wiesentalstrasse 82
9240 Uzwil
Telefon 079 635 99 92



Donnerstag – Samstag
23. / 24. / 25. November 2023

METZGETE

Auf Ihren Besuch freuen sich
Agi und das Team.

Zu verkaufen in Mörschwil

Helle 4.5-Zimmer-Wohnung im 1. OG

Wohnfläche ca. 120 m² in guter und ruhiger Lage an
der Riedererstrasse 7a mit Garage und Vorplatz

Verkaufspreis: Wohnung Fr. 850'000.– und
Garage Fr. 40'000.–.

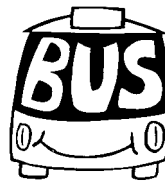
Per sofort oder nach Vereinbarung

Tel. 079 504 32 54 oder 076 230 99 50

wenn's schneit :



... nimm dā

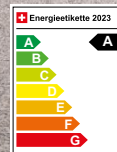


PEUGEOT
DER NEUE E-308
100% ELECTRIC

**FOLGEN SIE
DER FASZINATION.**

Vollelektrischer Antrieb
PEUGEOT i-Cockpit® 3D
Bis zu 381km Reichweite

Abgebildetes Modell: PEUGEOT E-308 GT Elektromotor: 156PS, kombinierte CO₂-Emissionen (WLTP): 0g/km; kombinierter Verbrauch (WLTP): 15kWh/100km; Energieeffizienzklasse: A. PEUGEOT empfiehlt Total Energies.



**Auto
Zollikofer**

Rorschacherstrasse 284
9016 St. Gallen
Telefon 071 282 10 20
info@autozollikofer.ch

Sonnstattstrasse 10
9532 Rickenbach bei Wil
Telefon 071 929 70 30
www.autozollikofer.ch

RAIFFEISEN

Raiffeisenbank
Mörschwil



Mittwoch, 22. November 2023
14.00 bis 16.00 Uhr

Für fleissige «Batze-
Sammler» habe ich ein
Geschenk am Schalter
deponiert! Bis bald!

«Liebs Chind, Sumsi chunt zu üs...»

Ist dein Sparkässeli gefüllt? Dann komm bei der Raiffeisenbank Mörschwil vorbei und zahle dein Ersparnis auf dein Konto ein. Diese Attraktionen warten auf dich:

- Lebkuchen-Herz verzieren
- Fotoshooting mit Sumsi

Wir freuen uns auf deinen Besuch!
Dein Sumsi und das Raiffeisen-Team